

## Décision de portée générale sur la radiation d'un produit phytosanitaire de la liste des produits phytosanitaires non soumis à autorisation

du 13 novembre 2001

---

*L'Office fédéral de l'agriculture,*

vu l'art. 16 de l'ordonnance du 23 juin 1999 sur l'homologation de produits phytosanitaires<sup>1</sup>, après avoir examiné si les exigences visées à l'article étaient remplies,

*décide:*

### **Les produits phytosanitaires mentionnés ci-dessous, homologués à l'étranger, sont radiés de la liste des produits phytosanitaires non soumis à autorisation:**

Aliette	Numéro d'homologation suisse: D-2201 Pays d'origine: Deutschland Numéro d'homologation étranger: 3099-00 Distributeur: Rhone-Poulenc AGRO GmbH, Emil-Hoffmann-Str. 1a, 50996 Köln Formulation: WP Substance(s) active(s): Aluminiumfosetyl (Fosetyl-Al) 80%
Allum	Numéro d'homologation suisse: I-2201 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 9523 Distributeur: Agrosol, Via Filippo Mordani 2, 48100 Ravenna Formulation: WP Substance(s) active(s): Aluminiumfosetyl (Fosetyl-Al) 80%
Arelon DS	Numéro d'homologation suisse: I-1701 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 5628 Distributeur: Agrevo, Piazzale Stefano Turr 5, 20149 Milano Formulation: SC Substance(s) active(s): Isoproturon 500g/l
Arpel	Numéro d'homologation suisse: I-2202 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 8639 Distributeur: Scam, Via Bellaria 164, 41050 S.Maria di Mugnano Formulation: WP Substance(s) active(s): Aluminiumfosetyl (Fosetyl-Al) 80%

<sup>1</sup> RS 916.161

Asar 80	Numéro d'homologation suisse: I-1502 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 697 Distributeur: Isagro Italia, Pal. Raffaello – Vai Cassanese 224, 20090 Segrate Formulation: WP Substance(s) active(s): Mancozeb 80%
Aspor WG	Numéro d'homologation suisse: I-1503 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 9199 Distributeur: Isagro Italia, Pal. Raffaello – Vai Cassanese 224, 20090 Segrate Formulation: WG Substance(s) active(s): Mancozeb 75%
Atom 50 FL	Numéro d'homologation suisse: I-1101 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 7908 Distributeur: Agronova, Via Massarenti 221/6, 10138 Bologna Formulation: SC Substance(s) active(s): Schwefel 50%
Bazol C	Numéro d'homologation suisse: I-1102 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 4306 Distributeur: Guaber, Via P.Gobetti 4, 40050 Funo Formulation: WP Substance(s) active(s): Schwefel 80%
Captan-STI	Numéro d'homologation suisse: I-1801 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 7884 Distributeur: Agrosol, Via Filippo Mordani 2, 48100 Ravenna Formulation: WP Substance(s) active(s): Captan 50%
Clorval	Numéro d'homologation suisse: I-2708 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 4699 Distributeur: Chimiberg, Via Tonale 15, 24061 Albano S.Alessandro Formulation: SC Substance(s) active(s): Chlorothalonil (TCPN) 40%

Coprex	Numéro d'homologation suisse: F-1624 Pays d'origine: Frankreich Numéro d'homologation étranger: 72 00451 Distributeur: DU PONT DE NEMOURS (FRANCE) S.A., Dpt. Protection des Cultures, 137, rue de l'Université, 75334 PARIS Cédex 07 Formulation: WP Substance(s) active(s): Kupfer (als Oxychlorid) 50%
Cuprenox 50	Numéro d'homologation suisse: I-1607 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 1009 Distributeur: Chimiberg, Via Tonale 15, 24061 Albano S.Alessandro Formulation: WP Substance(s) active(s): Kupfer (als Oxychlorid) 50%
Déquiman MZ	Numéro d'homologation suisse: F-1504 Pays d'origine: Frankreich Numéro d'homologation étranger: 87 00259 Distributeur: ELF ATOCHEM AGRI S.A., 1, rue des Frères-Lumière, BP 9, 78373 Plaisir Cédex Formulation: WP Substance(s) active(s): Mancozeb 80%
Diorane L 500	Numéro d'homologation suisse: F-1902 Pays d'origine: Frankreich Numéro d'homologation étranger: 85 00167 Distributeur: NOVARTIS Agro S.A. / Amethys, 14, blv. Richelieu, BP 420, 92845 Rueil-Malmaison Cédex Formulation: SC Substance(s) active(s): Atrazin 500g/l
Elosal	Numéro d'homologation suisse: I-1105 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 1881 Distributeur: Agrevo, Piazzale Stefano Turr 5, 20149 Milano Formulation: WP Substance(s) active(s): Schwefel 80%
Faltex liquido	Numéro d'homologation suisse: I-1303 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 7906 Distributeur: Chimiberg, Via Tonale 15, 24061 Albano S.Alessandro Formulation: SC Substance(s) active(s): Folpet 40.5%

Foltan STI	Numéro d'homologation suisse: I-1306 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 4787 Distributeur: Agrosol, Via Filippo Mordani 2, 48100 Ravenna Formulation: WP Substance(s) active(s): Folpet 50%
Kuprokalk	Numéro d'homologation suisse: I-1610 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 3069 Distributeur: Agronova, Via Massarenti 221/6, 10138 Bologna Formulation: WP Substance(s) active(s): Kupfer (als Oxychlorid) 50%
Mancospor 80 PB	Numéro d'homologation suisse: I-1517 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 3494 Distributeur: Agricoltura Italia, Corso Umberto Ix 92, 74100 Taranto Formulation: WP Substance(s) active(s): Mancozeb 80%
Microthiol	Numéro d'homologation suisse: I-1109 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 14 Distributeur: Elf Atochem Agri, Via Chiaramonti 52, 47023 Cesena Formulation: WP Substance(s) active(s): Schwefel 80%
Nospor 80 S	Numéro d'homologation suisse: I-1527 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 6682 Distributeur: Agrosol, Via Filippo Mordani 2, 48100 Ravenna Formulation: WP Substance(s) active(s): Mancozeb 80%
Oïdiase spécial	Numéro d'homologation suisse: F-1114 Pays d'origine: Frankreich Numéro d'homologation étranger: 93 00391 Distributeur: NOVARTIS Agro S.A. / Amethys, 14, blv. Richelieu, BP 420, 92845 Rueil-Malmaison Cédex Formulation: WG Substance(s) active(s): Schwefel 80%

- Ossicloruro 50      Numéro d'homologation suisse: I-1612  
Pays d'origine: Italien  
Numéro d'homologation étranger: 196  
Distributeur: I.C.C. Siapa, Via Friuli 55,  
20031 Cesano Maderno  
Formulation: WP  
Substance(s) active(s): Kupfer (als Oxychlorid) 50%
- Poli MZ 80      Numéro d'homologation suisse: I-1532  
Pays d'origine: Italien  
Numéro d'homologation étranger: 8407  
Distributeur: Guaber, Via P.Gobetti 4, 40050 Funo  
Formulation: WP  
Substance(s) active(s): Mancozeb 80%
- Quorum      Numéro d'homologation suisse: F-1705  
Pays d'origine: Frankreich  
Numéro d'homologation étranger: 93 00275  
Distributeur: AgrEvo France S.A., Les Algorithmes –  
Bât. Thalès, Saint-Aubin, 91197 Gif-sur-Yvette Cédex  
Formulation: WG  
Substance(s) active(s): Isoproturon 60%, Fluoroglycofen 2%
- Sépicap      Numéro d'homologation suisse: F-1804  
Pays d'origine: Frankreich  
Numéro d'homologation étranger: 67 00408  
Distributeur: DU PONT DE NEMOURS (FRANCE) S.A.,  
Dpt. Protection des Cultures, 137, rue de l'Université,  
75334 PARIS Cédex 07  
Formulation: WP  
Substance(s) active(s): Captan 83%
- Sofril WDG      Numéro d'homologation suisse: I-1112  
Pays d'origine: Italien  
Numéro d'homologation étranger: 1583  
Distributeur: Elf Atochem Agri, Via Chiamonti 52,  
47023 Cesena  
Formulation: WG  
Substance(s) active(s): Schwefel 80%
- STI-Koll 80      Numéro d'homologation suisse: I-1114  
Pays d'origine: Italien  
Numéro d'homologation étranger: 4673  
Distributeur: Agrosol, Via Filippo Mordani 2,  
48100 Ravenna  
Formulation: WP  
Substance(s) active(s): Schwefel 80%

Stiram PB 50	Numéro d'homologation suisse: I-1617 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 7148 Distributeur: Agrosol, Via Filippo Mordani 2, 48100 Ravenna Formulation: WP Substance(s) active(s): Kupfer (als Oxychlorid) 50%
Sulfastop	Numéro d'homologation suisse: F-1319 Pays d'origine: Frankreich Numéro d'homologation étranger: 77 00551 Distributeur: NOVARTIS Agro S.A. / Amethys, 14, blv. Richelieu, BP 420, 92845 Rueil-Malmaison Cédex Formulation: WP Substance(s) active(s): Folpet 25%, Kupfer (als Kalkpräparat) 12%
Sulfol LS	Numéro d'homologation suisse: F-1110 Pays d'origine: Frankreich Numéro d'homologation étranger: 97 00455 Distributeur: DU PONT DE NEMOURS (FRANCE) S.A., Dpt. Protection des Cultures, 137, rue de l'Université, 75334 PARIS Cédex 07 Formulation: WG Substance(s) active(s): Schwefel 80%
Veravit idro	Numéro d'homologation suisse: I-1606 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 8856 Distributeur: Rhone Poulenc Agro, Viale Europa 11, 21040 Origgio Formulation: WG Substance(s) active(s): Kupfer (als Hydroxid) 40%
Zolvis 80 colloïdale	Numéro d'homologation suisse: I-1131 Pays d'origine: Italien Numéro d'homologation étranger: 4286 Distributeur: Terranalisi, Via Donizetti 2/A, 44042 Cento Formulation: WP Substance(s) active(s): Schwefel 80%

**Voies de droit**

La présente décision peut être attaquée, dans un délai de 30 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission de recours DFE (REKO/DFE), 3202 Frauenkappelen. Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature du recourant ou de son représentant; y seront jointes la décision attaquée et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

4 décembre 2001

Office fédéral de l'agriculture:

Le directeur, Manfred Bötsch

## **Décision de portée générale sur la radiation d'un produit phytosanitaire de la liste des produits phytosanitaires non soumis à autorisation**

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	2001
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	48
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	04.12.2001
Date	
Data	
Seite	5928-5934
Page	
Pagina	
Ref. No	10 125 831

Die elektronischen Daten der Schweizerischen Bundeskanzlei wurden durch das Schweizerische Bundesarchiv übernommen.

Les données électroniques de la Chancellerie fédérale suisse ont été reprises par les Archives fédérales suisses.

I dati elettronici della Cancelleria federale svizzera sono stati ripresi dall'Archivio federale svizzero.